

Tíðargreinin: eitt íkast til føroyska orðaskiftið

Sosialurin hevur tíðargrein í blaðnum týsdag og hósdag. Hevur tú hug at gera títt íkast til føroyska kjakið í 2009? Send eina grein til post@sosialurin.fo - Kravið er, at greinin er á leið 6000 tekn og skrivað í essay stili

Føroysk byggilist og kitsj

- Millum modernismu, kitsj og regionalismu



TÍÐARGREININ
Kim Simonsen

Nógv vøkur hús eru í Føroyum, men um nýggju býlingarnar er ofta onki annað at siga enn at teir eru ljótir, bygdur til bilar og ikki til fólk, og so eru teir alt ov eins – eitt stórt afturstig fyri alt landið

Kitsj er ein parodi uppá tað vakra
Theodor W. Adorno

*Little boxes on the hillside,
Little boxes made of ticky tacky*
Malvina Reynolds, 1962

Í summar koyrði eg ofta gjøgn-um føroyskar bygdur og býarpartar. Ofta hevði eg mynda-tólið við. Tað, sum ofta sló meg, tá eg kom framvið nýggjum býlingum og nýggjum pørtum av Havnini ella Klaksvík og størri støðum, var, hvussu fólk byggja sethús.

Herfyri var ein filmur gjørdur, sum er at síggja á You Tube, um hvussu nógvur litir vit finna á húsum í Havn. Men tá eg hugsi um tað, er tað ikki rætt, sum filmurin fer fram, tí øll eru farin at mála somu litir, somu ráhvítu, beige og pastell-litir, sum ofta rigga til ein romantiskan smakk, har alt búnýti eisini skal vera ráhvítt og líkjast biedermeierromantiskari brúkslist, og slíkt er nær sum uppskriftin uppá ein ringan og eftirgjørdan smakk, sum blandar gamalt og nýtt uttan vit og skil.

Føroyar er eitt vakurt land, og nógv vøkur hús eru í Føroyum. Vakrir býlingar og gamlar bygdur, men tá eg hugsi um nýggjar býlingar, so er ofta einki annað at siga, enn at teir eru ljótir, bygdur til bilar og ikki til fólk,

og so eru teir alt ov eins – eitt stórt afturstig fyri alt landið.

Lítar eskjur

Eg kom at hugsa um sangin hjá Malevinu Reynolds »Little Boxes«, sum snýr seg um, hvussu eins forstaðarøki eru. Hetta er ikki kitsj, sum byggir á speisemi, har alt er tvítýtt – her er ornamentikkur – alt er loyvt, romantisk srossavindeygu, doriskar súlur og gotiskir kvistar, blanda við Disneyland, Barbie og Lord of The Rings.

Týski sosiologurin Norbert Elias hevur knýtt saman modernitetin, framkomuna hjá borgaraskapinum við hópframleiðslu og við tí eftirgjørda, sum ein hópframleiddur smakkur, ið hann kallar kitsj. Orðið er týskt og merkir okkurt, sum er eftirgjørt uttan vit og skil, ein óoriginal og lítilsverð eftirgerð sum nær sum er ein parodi, ofta sentimentalt og hermir eftir tí, sum er ektað. Hesin stíllur er ofta teatraliskur, roynir at líkjast stórverkum men ger tað á ein látursverdan hátt.

Tað, sum serliga sló meg, var tankin um at vanlig sethús vóru vakrari fyrr og at sethúsaøki í dag umboða smáborgarligt pastel-lit kitsj. Eitt havanissuparadis.

Taka vit til dømis tað gamla føroyska sethúsið, sum vit finna tað í bæði Norðagøtu, á Reyni og í Syðrugøtu, so eru hesi hús bygd eftir umhvørvinum, og tey passa inn í bygdina í mun til náttúruna, fjøruna, regnið og vindin.

Tá man sær hús bygd seinni í 1930unum og til dømis tey, sum eru bygd í 1950unum – her hugsi eg kanska serliga um tey í Klaksvík - so eru hetta gjøgn-umgangandi stór fyrakantaði og modernaði hús, sum hava ein

stramman form. Veit ikki, um tey eru so vøkur, men tey hava ein tanka aftanfyrir seg, sum um ein arkitektur hevur verið uppá spæl.

Seinni í 1960unum og 1970unum og fram til í dag er gingið aftur á hond. Húsini eru ljótari, sum norskar ella sveitsiskar fjallahyttur í stórari stødd. Ein eftirgjørdur "country og western" stíllur.

Hví er sethúsið ikki áhugavert fyri arkitektur?

Tá vit hyggja eftir sethúsum - her hugi eg ikki um tey, sum arkitektur hava teknað - men um hini, so valdar eitt fagurfrøðiligt anarki og kitsj. Ein sjálvbyggjaramentan, sum í villa amerikanska vesturlandinum.

Spurningarnir, hví føroyskir arkitektur ikki hava gjørt modernaðar og hópframleiddar útgávur av einum smakfullum føroyskum sethúsi, eru ofta settir. Eitt svar er, at fólk ikki tíma at brúka 50 túsund krónur uppá ein arkitekt, hetta sjálvt um tey hava bygt hús fyri 1,5 millónir. Eitt annað er kanska, at teimum ikki dámar modernismuna, sum arkitektur bjóða. Men hví halda fólk, at tey duga at tekna hús sjálvi? Tey tekna sær ikki sín egna bil heldur, teirra flatskýggja ella sína egnu teldu.

Bústaður, virði og lívsáskoðan

Hyggja vit eina løtu út um sethúsið og hugsa í longri linjum og fara til modernistin Le Corbusier og til bókina *Menneskets boliger*, so er her ein ótrúlig (ræðandi) framtíðar-optimisma, tí fyri hann hevði byggilistin samanhang við lívið og menniskjuni, men hon var tó

eisini eitt slag av brúkslist. Le Corbusier tengdi saman býarplanir og framburð. Le Corbusier helt fyri: "At skapa ein nýggjan bústað. (...) Slík verk byggja á eina nýggja lívsáskoðan..."

Seinni kom serliga forstaðurin at vaksa saman við privatbilismuni. Her vóru hús bygd skjótt á snórabeinum vegum. Hús til familjur, sum allar líkjast. Sum øll gerast gomul í senn. Samstundis heglaði kritikkurin niður yvir forstaðin, serliga fyri at vera ljótir og einrættandi. Í Føroyum byggja tey forstaðarøki, sum ongantíð fyrr, sjálvt um hesi øki og parselhús eru sera lítið burðardyg, dálka og breiða seg alt ov nógv og eta øll tey góðu økini.

Tá Jørgen Utzon bygd operahúsið í Sidney í Australiu, var tankin aftanfyrir, at sjálvandi skuldi byggilistin ganga fremst í stríðnum fyri tí modernaða. Í Føroyum fingur fólk ikki uppá saman hátt eina slíka sterka trúgv uppá eitt slíkt mið, men eina meiri hóvliga gongd, sum tó er ávirkað av regionalismuni við einari modernaðari tulkning. Her er ein roynd at brúka umhvørvi, byggitalfar og eldir siðir, flagtak og ein ornamentik, ið er kent í eldri føroyskari mentan. Góðar modernaðar bygningar sóu vit eisini.

Fóru vit ov langt?

Hóðast Le Corbusier kanska var eitt flogvit, so hava hansara tankar og modernisman innan byggilist ikki vunnið frama í Føroyum á sama hátt, sum onnur støð, og har hon hevur vunnið uttanlands, er hon eisini nógv kritiserað. Hann bygdí sínar tankar á ein stórbýarbúgva, sum hóskaði til ídnaðar-

samfelagið, men samfelagið í dag er broytt, og sum aðrar staðir so broytast føroyskir lívsformar og stættir skjótari enn nakrantíð. Tí skal byggjast alt slag av íbúðum og húsum.

Modernisman vann ikki, kanska sum hin góði smakkurin, men millum fólk finst enn ein pastelllitur romantikkur innan smakk, sum byggir á eina romantiska nostalgi, sum blandar gamalt og nýtt uttan vit og skil.

Tað er dyrt at byggja hús í Føroyum, og landið er lítið og sárbaert, so neyðugt er, at vit broyta hugburð og okkara tankar um lívsform, og at vit ikki halda, at einasti veruligi máttin at búgva er at byggja enn fleiri forstaðir, sum gerast alsamt ljótari – har snórabeinir vegir einrættandi grava sár í fjøllini.

Hinvegin so er moderniteturin áloypandi og skapar fremmandagering, og tí síggja vit eina harða bremsing við baksláttir av nostalgi og fortíðarbrúki. Nostalgiin er ein máti hjá tí modernaða einstaklinginum at fáa og varðveita ein samleika. Við at siga frá kenslubornum søgum um okkum sjálvi halda vit okkum finna límið, ið skal halda saman lívið.

Tað er rætt, sum norski sálarlæknin Finn Skårderud sigur, at: "Tað er hugtakandi at síggja, at nostalgiin, ið upprunliga var ein longsul eftir einum staði, er enda sum ein longsul eftir eini tíð. "Heim" í orðinum heimlongsul, merkir minni heimstaður, men at vera heima í sjálvum sær."

Nostalgi er ein pína og ein utopi aftureftir, ið bæði inniheldur søtleikan í øllum mistum og melankoli.

Føroyar er eitt vakurt land, og nógv vøkur hús eru í Føroyum, men nýggju býlingarnir og parselhúsavgir eru ikki ein framburður, men eitt stórt afturstig.

Onkrar keldur:

Erik Nygaard: *Arkitektur i en forvirret tid – Internationale strømninger 1968-1994*, 1995.
Anthony Giddens: *The Consequences of Modernity*, 1995.
Pierre Bourdieu: *Les règles de l'art Genèse et structure du champ littéraire*, 1992.
Walter Benjamin: *Paris, det XIX. århundres hovedstad*, 1975.
Le Corbusier: *Menneskenes bolig*, 1965.



Tá Jørgen Utzon bygd operahúsið í Sidney í Australiu, var tankin aftanfyrir, at sjálvandi skuldi byggilistin ganga fremst í stríðnum fyri tí modernaða